

۷۷/۹۴  
۶۹۴۰

## ماهیت شناسی فقهی مسئله پوشش وجه وکفین با رویکردی قرآنی

اکرم عبداللهپور\*

چکیده

در بررسی حکم شرعی حجاب، آیاتی از قرآن کریم بر وجوه آن دلالت دارند؛ از جمله آیات ۳۱ نور و ۵۹ احزاب. این دو آیه هر چند به صورت اجمالی کیفیت پوشش را بیان کرده‌اند، اما به طور صریح و روشن حدود حجاب از آنها به دست نمی‌آید. بنابراین، باید به سراغ روایات معتبری رفت که در تفسیر این آیات بیان شده‌اند تا به قرینه آنها مراد آیات فهمیده شود. اما به دلیل آنکه روایات متعددی در تفسیر این آیات بیان شده‌اند و از طرفی، خود این روایات نیز بعضًا اجمال دارند، موجب اختلاف نظر در برداشت از آیات بر حدود پوشش شده است. در این زمینه، بخصوص پوشش وجه و کفین محل بحث قرار گرفته است. برخی از فقهاء با استدلال به آیات مذکور قابل به وجوه پوشش وجه و کفین می‌باشند و برخی دیگر با استدلال به همین آیات به گونه‌ای دیگر بر عدم وجوب پوشش وجه و کفین حکم می‌دهند.

استدلال هر دو دسته از فقهاء دقیق و قابل تأمل است، اما به نظر من رسد ادله فایلان به عدم وجوب پوشش وجه و کفین از اتفاق بیشتری برخوردار باشد.

کلیدواژه‌ها: حجاب، زینت، زینت ظاهره، خمار، جلباب.

\* دانشجوی کارشناسی ارشد مبانی فقه و حقوق.

## مقدمه

مسئله حجاب و اصل وجوب پوشش زنان در برابر مردان نامحرم از اصول مسلم و بدیهی اسلام است که مورد اتفاق جمعی فقهای اسلام قرار دارد. حکم وجوب پوشش بر زنان به طور صریح و مستند در قرآن و روایات آمده است. علاوه بر آنها، دلایل دیگری از جمله سیره مسلمانان و اجماع فقهاء نیز بر حکم مزبور دلالت دارند و فی الجمله دلیل عقل را هم می‌توان به آنها افزود.

اما اینکه حدود و کیفیت این پوشش به چه نحوی باید باشد، مورد اختلاف فقهاء واقع شده است و در این زمینه، با اقوالی چند روبه رو هستیم. منشاً این اقوال نیز ناشی از اختلافی است که میان فقهاء درباره موارد استثنای از حکم وجوب پوشش واقع شده است. برخی از فقهاء پوشش تمام بدن را بدون استثنای واجب دانسته و برخی قابل به جواز عدم پوشش وجه و کفین زن در برابر نامحرم شده‌اند. هر یک از اقوال، مبتنی بر دلایلی است که این مقاله به بررسی فقهی ادله قرآنی و آیاتی که مستند حکم شرعی حدود پوشش و حجاب قرار گرفته‌اند، می‌پردازد.

## مفهوم حجاب

پیش از ورود در بحث باید گفت: در مباحث فقهی و تفسیری دو واژه «ساتر» و «حجاب» وجود دارند که واژه نخست به معنای «پوشش» است و واژه دوم در دو معنای «پوشیدن» و «پوشش» استعمال شده است. (کلاتری. ۱۳۸۳، ص ۲۱) در قاموس قرآن آمده است: «حجب و حجاب هر دو مصدر و به معنی پنهان کردن و منع از دخول است. حجاب به معنی پرده نیز است.» (قرشی. بی‌نا. ج ۲، ص ۱۰۳) ابن منظور می‌نویسد: «الحجَّابُ: الستَّرُ ... وَ الْحِجَّابُ اسْمٌ مَا احْتَجَبَ بِهِ وَ كُلُّ مَا حَالَ بَيْنَ شَيْئَيْنِ: حِجَّابٌ ... وَ كُلُّ شَيْءٍ مَنْعِ شَيْئًا فَقَدْ حِجَّبَهُ...» (ابن منظور، ۱۹۹۶، م.

ج ۳. ص ۹۲)؛ حجاب به معنای پوشانیدن است و اسم چیزی نست که پوشانیدن با آن انجام می‌گیرد و هر چیزی که میان دو چیز، جدایی بیندازد حجاب است و هر چیزی که مانع از چیز دیگر شود او را حجب نموده است.

فیروزآبادی نیز حجاب را به معنای «ستر» دانسته است: «**حَجَبَةُ حِجَابٍ** و **حِجَابًا : سَتْرٌ**» (فیروزآبادی، ۱۹۹۶ م: ص ۹۲)

از تبع در میان کتاب‌های لغت، در معنای حجاب به دست می‌آید که این واژه گاهی در مفهوم مصدری و در قالب اسم معنا (پوشانیدن) به کار می‌رود و گاهی نیز در قالب اسم ذات و به معنای هر چیزی که میان دو شیء جدایی انداخته و مانع از رسیدن آن دو به یکدیگر شود. معنای دوم عام است. (کلانتری، ۱۳۸۳، ص ۲۲) به نظر می‌رسد معادل دقیق اصطلاح پوشش در زبان عرب واژه «ساتر» باشد نه حجاب، اما متبدار عرفی از معنای «حجاب»، «پوشش بدن» است که در این مقاله نیز مراد از واژه «حجاب» پوشش بدن زن در برابر نامحرم است.

## ادله قرآنی حدود حجاب

### ۱. آیه ۳۱ سوره نور (آیه غض)

خداوند متعال در کتاب کریم خود می‌فرماید: «وَقُل لِّلْمُؤْمِنَاتِ يَغْضُضْنَ مِنْ أَبْصَارِهِنَّ وَيَخْفَظْنَ فُرْزُوجَهُنَّ وَلَا يُبَدِّلْنَ زِينَتَهُنَّ إِلَّا مَا ظَهَرَ مِنْهُنَّ وَلَيَضْرِبَنَّ بِخَمْرِهِنَّ عَلَى جَبَوِيهِنَّ وَلَا يُبَدِّلْنَ زِينَتَهُنَّ إِلَّا لِبَعْوَلَتِهِنَّ أَوْ آبَاءِهِنَّ أَوْ عَوْلَتِهِنَّ أَوْ أَبْنَاءَهِنَّ أَوْ إِخْرَانِهِنَّ أَوْ بَنِي إِخْرَانِهِنَّ أَوْ نِسَائِهِنَّ أَوْ مَا مَلَكَتْ أَيْمَانُهُنَّ أَوِ التَّابِعَيْنَ عَيْنِ أُولَئِي الْأَرْبَةِ مِنَ الرِّجَالِ أَوِ الْطَّفَلِ الَّذِينَ لَمْ يَظْهِرُوا عَلَى عَوْرَاتِ النِّسَاءِ وَلَا يَضْرِبَنَّ بِأَرْجُلِهِنَّ لِيَعْلَمَ مَا يُخْفِينَ مِنْ زِينَتِهِنَّ وَتُوَبُّوَا إِلَى اللَّهِ جَمِيعًا أَيُّهَا الْمُؤْمِنُونَ لَعَلَّكُمْ تُفْلِحُونَ» (نور: ۳۱)؛ و به زنان بالایمان بگو: دیدگان خود را [از

هر نامحرمی] فرویندند و پاکدامنی ورزند و زیورهای خود را آشکار نگردانند، مگر آنچه که طبعاً از آن پیداست، و باید روسربند خود را ببرگردان خوبیش [فرو] اندازند و زیورهایشان را جز برای شوهرانشان یا پدران شوهرانشان یا پسرانشان یا پسران شوهرانشان یا برادرانشان یا پسران برادرانشان یا پسران خواهرانشان یا زنان [همکیش] خود یا کنیزانشان یا خدمتکاران مرد که [از زن] بی‌نیازند یا کودکانی که بر عورت‌های زنان وقوف حاصل نکرده‌اند، آشکار نکنند؛ و پاهای خود را [به گونه‌ای به زمین] نکوبند تا آنچه از زینتشان نهفته می‌دارند معلوم گردد. ای مؤمنان، همگی [از مرد و زن] به درگاه خدا توبه کنید، امید که رستگار شوید.

در این آیه، به سه فراز نورانی «وَلَا يُبَدِّيَنَ زِينَتَهُنَ إِلَّا مَا ظَهَرَ مِنْهَا...»، «وَلَيَضْرِبَنَ بِخُمُرِهِنَ عَلَى جُمُوْبِهِنَ...» و «وَلَا يُبَدِّيَنَ زِينَتَهُنَ إِلَّا لِيَعْوَلَتِهِنَ أَوْ...» بر اصل وجوب پوشش استدلال شده است. (کلانتری، ۱۳۸۳، ص ۳۷) اختلاف نظری هم که در مورد مقدار پوشش و کیفیت آن وجود دارد، ناشی از اختلاف فقهاء در تفسیرشان از فرازهای مذکور در آیه است.

پیش از بیان استدلال، شأن نزول و تفسیر آیه مورد بررسی قرار می‌گیرد:

### شأن نزول

محمد بن یعقوب کلینی در کافی به سند خود از محمد بن یحیی، از احمد بن محمد بن حکم از سیف بن عمیره از سعد اسکاف از ابی جعفر علیه السلام چنین روایت می‌کند\* که فرمودند: «استقبل شاب من الانصار امرأة بالمدينة و كان النساء يتقنعن خلف آذانهن فنظر اليها و هي مقبله فلما جازت نظر اليها و دخل في زفاف قد سماه ببني فلان فجعل ينظر خلفها و اعترض وجهه عظيم

\* همچنین این روایت راقمی در تفسیر خود از پدرش از ابی عمير از ابی بصیر از امام باقر علیه السلام نقل کرده است. (بر.ک: قمی، ۱۳۷۸، ج ۲، ص ۱۰۱)

فی الحائط أَوْ زِجَاجَةٍ فَشَقَّ وَجْهَهُ فَلَمَّا مَضَتِ الْمَرْأَةُ نَظَرَ فَإِذَا الدَّمَاءُ تَسْيَلُ عَلَى صَدْرِهِ وَثُوبَهُ؛ فَقَالَ: وَاللَّهِ لَا تَعْلَمُ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَلَا أَخْبَرْتُهُ قَالَ: فَأَتَاهُ فَلَمَّا رَأَهُ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ قَالَ لَهُ مَا هَذَا؟ فَأَخْبَرَهُ فَهَبَطَ جِبْرِيلُ طَبِيعَتُ بِهِذِهِ الْآيَةِ ۝ قُلْ لِلْمُؤْمِنِينَ يَعْصُمُونَ مِنْ أَبْصَارِهِمْ وَيَحْفَظُوا فُرُوجَهُمْ ذَلِكَ أَزْكَى لَهُمْ إِنَّ اللَّهَ خَبِيرٌ بِمَا يَصْنَعُونَ» (سوره: ۳۰)، یکی از جوانان انصار با زنی از اهالی مدینه رویه رو شد. در آن زمان، زنان مقننه خود را پشت گوش می‌بستند. جوان به زن، که از رویه رو می‌آمد، آن قدر نگاه کرد که زن از مقابل او گذشت و رفت. جوان در حالی که همچنان از پشت سر، آن زن را نگاه می‌کرد، وارد کوچه بنتی فلان شد که ناگاه استخوان یا شیشه‌ای که در دیوار بود، صورت او را درید. وقتی زن رفت، جوان ناگاه متوجه شد که خون روی ثیاب و سینه‌اش ریخته است؛ با خود گفت: به خدا حتماً نزد رسول الله ﷺ می‌روم و ماجرا را توضیح می‌دهم. جوان نزد پیامبر ﷺ آمد. وقتی که رسول خدا ﷺ او را دید پرسید: این چیست؟ جوان ماجرا را توضیح داد. جبریل در این هنگام بر پیامبر چنین خواند: «به مردان بگو که چشمان خویش را ببندند و شرمگاه خود را نگاه دارند، این برایشان پاکیزه‌تر است؛ زیرا خدا به کارهایی که می‌کنند آگاه است.» (کلینی. ۱۹۹۲. ج. ۵. ص. ۵۲۰. ح ۵)

گفتنی است اگرچه این روایت به عنوان شأن نزول آیه ۳۰ سوره نور آورده شده، اما باید توجه داشت که آیه ۳۰ و ۳۱ سوره نور با هم نازل شده‌اند. (مطهری، ۱۳۵۳، ص ۱۳۸) بنابراین، شأن نزول هر دو محسوب می‌شود؛ چنان‌که تفسیر صافی این حدیث را در شأن نزول آیه ۴۰<sup>۱</sup> (وَلَا يُنْدِينَ زِينَتَهُنَّ إِلَّا مَا ظَهَرَ مِنْهَا) بیان کرده است. (فیض کاشانی. ۱۳۷۳. ج. ۳. ص. ۴۳۰) و در این دو آیه خداوند حکم نگاه و پوشش مردان و زنان - هر دو - را بیان می‌کند.

### مفهوم‌شناسی آیه

آیه کریمه، حکم زنان را از نظر لباس و آشکار نمودن بدن و قسمتی از اعضاء در دو حوزه مطرح کرده است: ۱. زندگی عمومی و حضور در جامعه و مشارکت در فعالیت‌های اجتماعی؛ ۲. خانواده و رابطه با همسر از یک سو و سایر افراد محرم در خانواده از سوی دیگر. (شمس الدین. ۱۳۸۲، ص ۲۸)

### حوزه اول: جامعه و زندگی اجتماعی

در حوزه اول، خداوند متعال تکلیفت زن را از حیث پوشش و شیوه ظاهر شدن در خارج از منزل و آن مقدار از بدن را که می‌تواند آشکار نماید، در فقرات زیر از آیه شریفه روشن فرموده است: «وَقُلْ لِلّٰهِ مِنَاتِ يَغْضِضُنَّ مِنْ أَبْصَارِهِنَّ وَيَخْفَظُنَّ فُرُوجَهُنَّ وَلَا يُبَدِّلُنَّ زِينَتَهُنَّ إِلَّا مَا ظَهَرَ مِنْهُا وَلَيَضْرِبُنَّ بِخُمُرِهِنَّ عَلَى جُيُوبِهِنَّ وَلَا يُبَدِّلُنَّ زِينَتَهُنَّ ... وَلَا يَضْرِبُنَّ بِأَذْجَلِهِنَّ لِيُعْلَمَ مَا يُخْفِينَ مِنْ زِينَتَهُنَّ...». شارع مقدس در این زمینه، رابطه زن را با جامعه از آن حیث که انسان و زن است، مورد توجه قرار داده است؛ به همین دلیل، به زن اجازه نمی‌دهد تا اندام زنانه و جنسی خود را در مقابل مردان نامحرم آشکار گرداند. بر این اساس، باید زنان، وجود خود را به خاطر حفظ امنیت، حیا و دوزی از ابتذال کنترل کنند و شرمگاه خود را از نگاه دیگران دور بدارند که حفظ آن از زنا به طریق اولی، واجب خواهد بود. از امام صادق علیه السلام روایت است که فرمود: «كُلُّ شَيْءٍ فِي الْقُرْآنِ مِنْ حَفْظِ الْفَرْجِ فَهُوَ مِنَ الزَّنَا إِلَّا هَذِهِ الْآيَةُ فِي النَّظَرِ» (همان. ص ۶۹)؛ هرگاه در قرآن، سخن از حفظ شرمگاه است، مراد حفظ آن از زنا می‌باشد، مگر این آیه که مراد از حفظ شرمگاه، حفظ آن از نگاه است.

بر مبنای این آیه، زنان نباید بدن و زینت‌های خود را، در غیر از حالت

ضرورت، آشکار کنند. در این زمینه، تأکید شده است که زنان باید سر و گردن و سینه را - که در جاهلیت پوشاندن آنها متعارف نبوده است - بپوشانند و از جلب توجه دیگران نسبت به زیورآلاتی که به پای خویش بسته‌اند، اجتناب نمایند.

از عبارت «... وَلَا يَضْرِبْنَ بِأَذْجَلِهِنَّ ...» می‌توان چنین استفاده کرد که هر اقدامی که سبب جلب توجه مردان نامحرم به جنبه زنانگی زن شود و باعث نگاه شهوت آمیز گردد، حرام است. اعمالی مانند: آرایش تحریک‌کننده، لباس‌های تنگ و چسبان و استعمال عطرهای تند از مصاديق این امر شمرده می‌شود؛ زیرا همان ملاک و معیاری که در حرمت تکان دادن خلخال<sup>\*</sup> - یعنی جلب توجه - وجود دارد، در این موارد نیز دیده می‌شود. كما اینکه در روایت مربوط به شأن نزول آیه، رابطه میان حکم شرعی پوشش با ویژگی زنانگی جنس مؤنث، بیان می‌شود. بر اساس روایت مزبور، می‌توان استنباط کرد که حکم پوشش (حجاب) برای آن تشریع شده تا از مبنا و معیار قرار گرفتن بعد جنسی زن به عنوان انگیزه حضور در اجتماع جلوگیری شود و به جای آن بر جنبه مشترک انسانی زن و مرد تأکید و تمرکز شود و مبنای رابطه زن با اجتماع و فعالیت‌های اجتماعی، جنبه انسانی او باشد. (شمس الدین. ۱۳۸۲. ص ۶۹-۷۰)

در آیه شریفه، آشکار نمودن زینت از سوی زن در برابر نامحرم، حرام شمرده شده است. اما برخی زینت‌ها از این حکم استثنای شده‌اند که مورد اختلاف فقهاء واقع شده است.

در بررسی واژه «زینت» باید گفت: «حقیقت زینت، عبارت است از نیکویی در ظاهر هر چیز، خواه عرضی یا ذاتی باشد. پس زینت در زن هر آن چیزی است که از زیبایی‌ها و نیکویی‌هایش آشکار می‌شود.» (مصطفوی. ۱۳۶۰، ج ۴، ص ۳۷۵) از این‌رو، زینت هم شامل زیبایی‌ها و آرایه‌های طبیعی و خلقی می‌شود و هم شامل

زیبایی‌ها و آرایه‌های آراستی و عارضی، خواه به بدن متصل باشد؛ مانند سرمه و حنا و خواه قابل انفکاک از بدن باشد؛ مانند: دستبند و گردن بند. (فتاحیزاده. ۱۳۷۳. ص ۲۷ / مودودی. ۱۳۷۹. ص ۱۶۵ / مطهری. ۱۳۵۳. ص ۱۲۸)

برخی از مفسران، مراد از زینت در آیه مزبور را موقع و مواضع زینت دانسته‌اند و بر این عقیده‌اند که آیه از باب «تعبیر حال و اراده محل» لفظ زینت را آورده، اما مرادش قسمت‌هایی از بدن زن است که محل قرارگرفتن زینت و زیورآلات است؛ مثل دست، پا، گردن، سینه و گوش. آشکار نمودن و نگاه کردن به خود زینت که قطعاً خالی از اشکال است و ذکر زینت بدون مواضعش برای مبالغه بر پوشش بوده؛ زیرا این زینتها واقع بر مواضعی هستند که به طریق اولی نگاه کردن نامحرم به آن مواضع و آشکار کردن آنها در برابر نامحرم حرام است جز در موارد استثنای شده. (قدس اردبیلی، بی‌تا، ص ۵۴۵ / طبرسی، بی‌تا، ج ۷، ص ۲۴۱ / سیفی مازندرانی، ۱۳۷۵. ص ۴۵ / شمس‌الدین، ۱۹۹۴ م، ص ۹۱)

برخی دیگر از مفسران بر این نظرند که مراد از زینت در آیه شریفه نفس زینت است؛ یعنی چیزهایی که سبب تزیین و تحمل می‌شود و دلیل ندارد که از ظاهر آیه چشم بپوشیم و مواضع را در تقدیر بگیریم. (جرجانی، ۱۳۸۰، ج ۲، ص ۳۶۱ / سیوری، ۱۳۸۰، ج ۲، ص ۲۸۷)

به هر حال، لفظ زینت در هر یک از دو معنای مذکور بیان شده باشد بر وجود پوشش مواضع زینت دلالت می‌کند. بنابراین، حتی اگر به ظاهر آیه استدلال کنیم و بگوییم: مراد نفس زینت است، هیچ منافاتی با قول کسانی که می‌گویند: مراد مواضع زینت است، ندارد؛ زیرا در آیه نفسی زینتی مراد است که متصل به بدن باشد، چنان‌که روایات وارد در تفسیر استثنایی از این زینت به هر دو معنای دلالت دارد؛ مثلاً در صحیحه مسعلة بن زیاد آمده: مراد از استثنای «إِنَّا

ما ظَهَرَ مِنْهَا) وجه و کفین است (حر عاملی، بی‌تا. ج ۱۴. ص ۱۴۶ / حمیری قمی، بی‌تا. ص ۴۰) که به مواضع زینت اشاره دارد. در روایت زراره نیز آمده: مراد از استثناء سرمه و انگشتتری است (حر عاملی، بی‌تا. ج ۱۴. ص ۱۴۶ / کلینی، ۱۹۹۲ م. ج ۵. ص ۵۲۰. ح ۳) که بر خود زینت دلالت دارد.

در مورد اینکه مراد از زینت استثنای شده در آیه چیست و چه مقدار از بدن را دربر می‌گیرد، در بحث نحوه استدلال به آیه بر حدود پوشش به تفصیل مورد بررسی قرار می‌گیرد.

## حوزه دوم: خانواده

از حیث رابطه زن با خانواده و ارتباط او با همسر و دیگر محارم و اتباع آنان، از مجموع ادله شرعی در کتاب و سنت می‌توان چنین استنباط نمود که شارع مقدس خواسته است تا زندگی زن از لحاظ سازندگی با طبیعت و آفرینش انسانی زنانه او و نیازهای عاطفی وی در درون خانواده، کاملاً طبیعی بی‌شد. در تشریع قوانین مربوط به درون خانواده، به انگیزه‌های زنانه زن مبنی بر زینت‌دوستی و علاقه به اظهار زینت، پاسخ مثبت داده شده بدون آنکه انسانیت او مورد تحقیر قرار بگیرد. زن در خانواده - خارج از چارچوب روابط زناشویی - برخلاف محیط جامعه و زندگی اجتماعی، در پوشاندن بدن و زینت خود، قید و بند کمتری دارد؛ زیرا انگیزه‌های لذت‌جویی، فتنه و فساد در این چارچوب، کمتر از حوزه مواجهه زن با مردان نامحرم است. از این‌رو، شرع به زن اجازه می‌دهد تا قسمت‌هایی از بدن و زینت‌های خود را در مقابل محارم و اتباع آنان، آشکار بگذارد، حال آنکه آشکار تمودن آنها را در برابر مردان بیگانه، جایز نمی‌داند. البته تمام افراد محرم نیز در یک سطح قرار ندارند و سنت شریف حدود آشکار نمودن بدن را نسبت به هر

یک از آنان به تفصیل بیان کرده است. شارع، در حوزه روابط زناشویی، تمام قید و بندها را برداشته است؛ زیرا ملاحظه این حقیقت را نموده که زن «تنها جفت شوهر خود» و مرد «تنها جفت زن خود» می‌باشد. از این‌رو، رابطه جسمانی زن و شوهر، تابع هیچ قید و بندی نیست. (شمس الدین، ۱۳۸۲، ص ۷۶-۷۷)

آیه شریفه می‌فرماید ﴿... وَلَا يُبَدِّيْنَ زِينَتَهُنَّ إِلَّا لِيُبَوَّلَتِهُنَّ أَوْ أَبَاءَهُنَّ أَوْ أَبْنَائَهُنَّ أَوْ أَبْنَاءَ بَعْوَلَتِهُنَّ أَوْ أَخْوَانَهُنَّ أَوْ أَخْوَاتِهُنَّ أَوْ نِسَائِهُنَّ أَوْ مَلَكَتْ أَيْمَانَهُنَّ أَوِ التَّأْعِيْنَ غَيْرُ أُولَئِيِ الْإِرْبَةِ مِنَ الرَّجَالِ أَوِ الطَّفَلِ الَّذِيْنَ لَمْ يَظْهُرُوا عَلَىٰ عَوْرَاتِ النِّسَاءِ...﴾ (نور: ۳۱)؛ زینت و زیورهایشان را جز برای شوهرانشان یا پدرانشان یا پدران شوهرانشان یا پسرانشان یا پسران شوهرانشان یا برادرانشان یا پسران برادرانشان یا پسران خواهرانشان یا زنان [همکیش] خود یا کنیزانشان یا خدمتکاران مرد که [از زن] بی‌نیازند یا کودکانی که بر عورت‌های زنان وقوف حاصل نکرده‌اند، آشکار نکنند.

آیه مذبور در زمینه لباس، شکل ظاهر شدن زن در درون خانواده و رویکرد تشریعی کلی در این حوزه است؛ جزئیات مسئله نیز در سنت مطهر به تفصیل بیان شده است. (شمس الدین: ۱۳۸۲، ص ۷۷) خداوند متعال در این قسمت از آیه آشکار نمودن تمام زینت را برای زنان مباح شمرده است. اگر بخواهیم تنها بر مبنای آیه حکم نماییم، از خود آیه چنین بر می‌آید که آشکار کردن تمام بدن و تمام زینت‌ها برای افراد مذکور، جایز می‌باشد، در حالی که سنت شریف برای این حکم، تفصیل قابل است؛ بدین معنا که آشکار نمودن تمام بدن را فقط برای شوهر مجاز می‌داند و بس. دیگر افراد محروم نیز حکم جداگانه‌ای دارند. (همان، ص ۷۸) چنان‌که در روایتی از پیامبر ﷺ نقل شده که فرمودند: «للزوج ما تحت الدرع ولأبن والأخ ما فوق الدرع ولغير ذي محروم أربعة أنواع: درع و خمار و جلباب و

ازار.» (طبرسی، بی‌تا، ج ۷، ص ۲۷۱)

از مجموع مطالبی که در آیه شریفه بیان شد، به دست می‌آید که زن می‌تواند مقداری از زینت خود را برای مردان نامحرم باز بگذارد. در استدلال بر حکم شرعی پوشش و حدود و کیفیت آن، برخی از فقها با استناد به این آیه، بر وجوب پوشش همه بدن زن حتی وجه کفین در برابر نامحرم استدلال کرده‌اند و برخی دیگر به همین آیه بر جواز عدم پوشش وجه و کفین استناد جسته‌اند. دلیل این اختلاف، تفاوت دیدگاه فقها در تفسیرشان از فراز نورانی «إِنَّمَا ظَهَرَ مِنْهَا» و زینت مستثناست که در ادامه مورد بررسی قرار می‌گیرد.

### استدلال بر عدم وجوب پوشش وجه و کفین

موافقان کشف وجه و کفین معتقدند: آیه ۳۱ سوره نور که در جهت تحدید حدود پوشش و نمایانگر وظیفه زن مسلمان در مرز پوشش است، پوشانیدن وجه و کفین را لازم نشمرده است. به بیانی دقیق‌تر، عبارت «وَلَا يُبَدِّلَنَّ زِينَتَهُنَّ إِنَّمَا ظَهَرَ مِنْهَا» پوشش را بیان می‌کند و جمله «وَلَيُضَرِّبْنَ بِخُمُرِهِنَّ عَلَى جُبُونِهِنَّ» کیفیت آن را، که هیچ کدام پوشاندن صورت و دست‌ها را لازم ندانسته است. (فتحیزاده.

(۹۴، ص ۱۳۷۳)

معنای جمله اول چنین است: بر زن لازم است که در برابر نامحرم زینت خود را آشکار نکند، مگر آن مقدار از زینت که آشکار است.

از روایات مفسرهای که در تفسیر این فراز از آیه بیان شده است، به روشنی به دست می‌آید که مراد از زینت مستثنا وجه و کفین است. در ذیل، ضمن بیان این روایات، سند و دلالت هر یک نیز مورد بررسی قرار می‌گیرد تا صحت یا عدم صحت استناد به این روایات روشن شود.

### ۱. صحیح مساعدة بن زیاد

عبدالله بن جعفر حمیری از هارون بن مسلم از مساعدة بن زیاد چنین نقل می‌کند: «قال سمعت جعفر<sup>علیه السلام</sup> و سئل عما تُظہر المَرْأَةَ مِن زِينَتِهَا؟ قال: الوجه و الكفين» (حمیری قمی، بی‌تا، ص ۴۰ / حزیر عاملی، بی‌تا، ج ۱۴، ص ۱۴۶)؛ راوی می‌گوید: از امام جعفر صادق<sup>علیه السلام</sup> درباره آن مقدار از زینت بدن که جایز است ظاهر و آشکار باشد، سؤال شد، شنیدم که حضرت فرمود: چهره و دو دست.

سند روایت: سند این روایت صحیح است (شمس الدین، ۱۹۹۴ م، ص ۱۲۲)؛ زیرا هارون بن مسلم بن سعدان و مساعدة بن زیاد ریعی از کسانی هستند که وثاقت آنها نزد نجاشی ثابت است. (نجاشی، بی‌تا، ص ۳۲۴-۳۲۵)

دلالت روایت: ظاهراً سؤال راوی از مراد آیه ۳۱ سوره نور است که می‌فرماید: «إِلَّا مَا ظَهَرَ مِنْهَا» و عبارت «ما ظهر» ظهرور دارد در سؤال از موارد جواز آشکار کردن زینت در برابر نامحرم، و اطلاق کلام شامل مکان‌هایی است که مردان بیگانه و نامحرم حضور دارند. جواب امام نیز ظهرور دارد در صحت اطلاق زینت بر وجه و کفین. حال این صحت استعمال یا په اعتبار این است که زینت حقیقتاً بر وجه و کفین صدق می‌کند یا به این اعتبار که وجه و کفین محل زینت‌هایی از قبیل سرمه و حنا و انگشتی و دستبنده استند و بنابر هر دو اعتبار، روایت بر جواز آشکار کردن وجه و کفین صراحة دارد. و اینکه امام<sup>علیه السلام</sup> در مقام جواب دادن، به وجه و کفین اکتفا کرده‌اند، حال آنکه سؤال‌کننده به طور مطلق از موارد زینت ظاهره سؤال کرده و مرادش دانستن تمام مواردی بوده که از زینت می‌تواند آشکار باشد و اطلاق سؤال مقتضی اطلاق جواب از سوی امام<sup>علیه السلام</sup> است؛ بنابراین، می‌توان گفت: اولاً، امام<sup>علیه السلام</sup> در مقام بیان تمام موارد زینت ظاهره بوده‌اند و ثانياً، فقط مورد وجه و کفین را بیان کرده‌اند. پس تنها قسمی از بدن زن که می‌تواند در برابر نامحرم آشکار باشد، عبارت است از وجه و کفین.

## ۲. صحیحه فضیل

محمد بن یعقوب کلینی، از عده‌ای از اصحاب شیعه از احمد بن محمد از ابن محبوب از جمیل بن دراج از فضیل چنین نقل می‌کند: «قال سالتُ أبا عبد الله عَلِيَّ عَن الذِّرَاعِينَ فِي الْمَرْأَةِ، هَمَا مِنَ الزِّينَةِ إِلَّا قَالَ اللَّهُ تَبَارَكَ وَتَعَالَى: هُوَ لَا يَبْدِي زِينَتَهُ إِلَّا لِبَعْوَلَتِهِنَّ...؟» قال نعم؟ وَ مَا دُونَ الْخَمَارِ مِنَ الزِّينَةِ وَ مَا دُونَ السَّوَارِيْنِ» (حر عاملی، بی‌ن، ج ۱۴، ص ۱۴۵ / کلینی، ۱۹۹۲ م، ج ۵، ص ۵۱۹)؛ راوی می‌گوید: از امام صادق عَلِيَّ عَنْ دَرْبَارِهِ دُوْذَرَاعٍ \* (این منظور، ۱۹۹۵ م، ج ۵، ص ۲۲) زن سؤال کردم که آیا آن دو نیز شامل زینتی می‌شود که خداوند متعال فرموده: «آشکار نکنند زینت‌هایشان را مگر برای شوهرانشان؟» امام عَلِيَّ عَنْ فرمود: بله، آنچه زیر مقنعه و زیر دستبند و خلخال قرار دارد زینت است.

سند روایت: سند این روایت، صحیح است و جمیع رجال آن ثقه می‌باشند. (شمس الدین، ۱۹۹۶ م، ص ۱۱۴) و احمد بن محمد، که در سلسله سند روایت هاست و کلینی از او به نقل از عده‌ای از اصحاب شیعه نقل کرده و مشترک است بین احمد بن محمد بن عیسی اشعری و احمد بن محمد بن خالد برقی، ضرری به روایت وارد نمی‌کند؛ زیرا هر دو شخص ثقه هستند. (عاملی، ۱۴۱۴ ق، ص ۹۱ / مامقانی، بی‌ن، ج ۱، ص ۸۴)

دلالت روایت: ظاهراً سؤال سائل در مورد ذراعین ناشی از شک وی در حکمت نمایان کردن و نپوشاندن آن دو است و اینکه آیا جزو مواردی است که ظاهر کردن آنها در برابر نامحرم جایز می‌باشد یا خیر؛ و بدین منظور، فقره مناسبی از آیه را در ضمن سؤالش بیان می‌کند. همچنین از سؤال او چنین به دست می‌آید که حکم-کفین (جواز عدم پوشش کفین) نزد او معلوم بوده است؛ زیرا اگر پوشش

\* فاصله سر آرنج تا نوک انگشت میانه.

کفین لازم بود، به طریق اولی پوشش ذراعین باید لازم باشد و اصلاً نوبت به سؤال کردن در خصوص پوشش ذراعین نمی‌رسید. (شمس الدین. ۱۹۹۴ م. ص ۱۲۰)

جواب امام علی<sup>علیه السلام</sup> با «نعم» صریح است در اینکه ذراعین جزو مواردی است که آیه بر حرمت کشف آن در برابر غیرشوهر و سایر محارمی که در آیه بیان شده، دلالت دارد. و مقتضای سکوت امام علی<sup>علیه السلام</sup> از بیان حکم کفین، اقرار سائل است بر فهمش از جواز نمایان شدن کفین در برابر نامحرم. ادله جواب امام علی<sup>علیه السلام</sup> که می‌فرمایند: «و ما دون الخمار من الزينة و ما دون السوارين» محل بحث است که مراد امام از «ما دون الخمار» و «ما دون السوارين» چیست؟ و نیز زینتی که امام علی<sup>علیه السلام</sup> در کلامش اراده کدام زینت است؟ آیا زینتی است که از آن استثنای شده و جایز است در برابر نامحرم مکشوف باشد یا مراد زینتی بوده که مخصوص همسر و محارم است و از آن استثنای شده است؟ ظاهراً مراد امام علی<sup>علیه السلام</sup> از زینت همان زینتی است که در سؤال سائل بیان شده؛ یعنی زینت که اظهار و آشکار کردن آن حرام است. (همان. ص ۱۲۱)

در مورد «ما دون الخمار» و «ما دون السوارين» دو تفسیر مطرح است. برخی لفظ «ما دون» را به معنای «أسفل» گرفته‌اند و خمار و سوارین را مشتمل بر وجه و کفین می‌دانند و به این روایت بر وجوب پوشش وجه و کفین استناد کرده‌اند. (سیفی مازندرانی، ۱۳۷۵، ص ۳۳) اما کسانی که از این روایت در جهت استدلال بر جواز عدم پوشش وجه و کفین استفاده می‌کنند، لفظ «ما دون» را به معنای «تحت» گرفته‌اند و چنین تفسیر کرده‌اند که مراد از «مادون الخمار»، «ما تحت الخمار» است؛ یعنی سر و گردن و گوش‌ها. و مراد از «ما دون السوارين»، «ما تحت السوارين» است؛ یعنی محل پوشاندن دستبند و خلخال از مج. در نتیجه، سیاق کلام امام برای بیان مواردی است که حرام است در مقابل نامحرم نمایان

باشد و چنین می‌گوید که حکم «ما تحت (دون) الخمار و السوارين» از این جهت که زینت استثنان شده است، مثل حکم ذراعین بوده و باید پوشانده شود.

(شمس الدین، ۱۹۹۴ م. ص ۱۲۱)

بنابر این تفسیر، این صحیحه بر جواز کشف وجه و کفین دلالت دارد؛ چنان‌که سید حکیم و آقای خوئی این تفسیر را ترجیح داده‌اند. (سیفی مازندرانی، ۱۳۷۵. ص ۳۳) اما چون در تفسیر این روایت دو وجه احتمال داده شده است، به طور قطعی نمی‌توان گفت که ظهور در جواز عدم پوشش وجه و کفین دارد. (همان. ص ۳۸) پس اگرچه سند روایت صحیح می‌باشد، اما دلالت روایت بر مقصود ضعیف است.

### ۳. معتبره زراره

محمد بن یعقوب کلینی از احمد بن محمد بن عیسیٰ از محمد بن خالد و حسین بن سعید از قاسم بن عروه از عبد‌الله بن بکیر از زراره نقل می‌کند که امام صادق علیه السلام در تفسیر این سخن خداوند «إِلَّا مَا ظَهَرَ مِنْهَا» فرمود: «الزينة الظاهره الكحل و الخاتم» (حر عاملی. بی‌تا. ج ۱۴، ص ۱۴۶ / کلینی. ۱۹۹۲ م. ج ۵. ص ۵۲۰)؛ زینت ظاهر، سرمه و انگشتی است.

سند روایت: تمام راویان مذکور در این سند، از بزرگان مورد ثائق هستند، بجز قاسم بن عروه که مستقیماً از جانب علمای رجال توثیق نشده (شمس الدین. ۱۳۸۲. ص ۱۰۱) و مورد اختلاف راوی‌شناسان واقع شده است. به همین دلیل، به این روایت معتبره می‌گویند. اما اقوی اعتبار خبر ایشان است؛ زیرا اولاً، قاسم بن عروه روایات زیادی نقل کرده و صاحب کتاب است و ثانیاً، افرادی همچون فضل بن شاذان، ابن ابی عمیر و محمد بن ابی نصر بزنطی که فقط از ثقه روایت می‌کنند و

بسیار بعید است که از غیر ثقه نقل کنند، از ایشان روایت کرده‌اند و چون قاسم بن عروه از معاریف و مشاهیر عصر خویش بوده، اگر ذم یا عیبی در حق ایشان ثابت بود، حتماً بیان می‌شد و به ما می‌رسید، حال آنکه نه تنها ذمی درباره ایشان وارد نشده، بلکه بعضی از بزرگان اصحاب به مدح ایشان تصریح کرده‌اند (سیفی مازندرانی، ۱۳۷۵، ص ۳۴).

همچنین موثق شمردن قاسم بن عروه از آن رو که اشخاصی همچون محمد بن ابی عمير از او روایت کرده‌اند، مطلبی است که شیخ طوسی نیز آن را مورد قبول امامیه شمرده و می‌گوید: «سوت الطائفه بین ما یرویه محمد بن ابی عمير و صفوان بن یحیی و احمد بن محمد بن ابی نصر (البزنطی) من الثقات الذين عرفوا بأنهم لا یرون ولا یرسلون آلا ممن یوثق به و بین ما اسنده غيرهم، ولذلك عملوا یمرسلهم اذا انفرد عن روایة غيرهم» (طوسی، ۱۹۸۳ م / ۱۴۰۳ ق، ج ۱، ص ۲۸۶-۲۸۷)؛ طایفه [امامیه] برای روایاتی که محمد بن ابی عمير، صفوان بن یحیی، احمد بن محمد بن ابی نصر بزنطی و راویان موثقی از این قبیل که تنها از اشخاص مورد وثوق نقل روایت می‌کنند، امتیاز خاصی قایلند. بدین ترتیب که به آنان اعتماد کامل دارند و هرگاه ایشان روایتی را به شکل مرسل نیز نقد کنند، مورد قبول آنها واقع می‌شود. بنابراین، اعتماد به این روایت، طبق قاعده مشهور متأخران مبنی بر جبران ضعف سند از طریق عمل مشهور، بلامانع به نظر می‌رسد (شمس الدین، ۱۳۸۲، ص ۱۰۱)؛ زیرا هرگاه فقیهان مشهور که در میان آنها محققان بزرگ و پارسا وجود دارند، به خبر ضعیفی عمل کنند و در فتاوای خود بدان استناد نمایند، این اقدام آنان برای دیگران اطمینان‌آور است. (همان، ص ۱۲۹) علمای رجال نیز بر مبنای همین قاعده به کسانی که این افراد از ایشان روایت کرده‌اند با وجود آنکه به طور خاص توثیقی از آن افراد نشده است اعتماد نموده و به وثاقت ایشان حکم

نموده‌اند. (همان، ص ۱۰۱) چنان‌که وحید بهبهانی در تعلیق خود بر کتاب منهج المقال بدین نکته تصویر کرده است. (شمس‌الدین، ۱۹۹۴م. ص ۱۲۴) روایت مذکور نیز از این باب است و قاسم بن عروه هم از کسانی است که محمد بن ابی عمیر چندین روایت به سند جمیع از او نقل می‌کند که کلینی و شیخ طوسی آنها را نقل کرده‌اند. (شمس‌الدین، ۱۳۸۲، ص ۱۰۲)

از مجموع مطالب بیان شده در سند این روایت، به این نتیجه می‌رسیم که روایت مذکور موثق است و در محل این بحث می‌توان بدأن استناد کرد.

دلالت روایت: در این روایت، زینتی که از معنای آیه استثنای شده است، به سرمه و انگشتی تفسیر می‌شود. این تفسیر که با استعمال لغوی و عرفی کلمه «زینت» سازگاری دارد به دلالت التزامی بیانگر آن است که آشکار نمودن دست و صورت نیز جایز است؛ زیرا موضوع حکم شرعی در حرمت یا جواز آشکار کردن زینت، به زینت بالفعل مربوط می‌شود و زینت بالفعل تنها در زمانی که زن از زینت استفاده می‌کند معنا دارد؛ در غیر این صورت، اعتقاد به جواز آشکار نمودن سرمه، انگشتی و سایر زینت‌ها؛ صرف نظر از استفاده عملی زن از آنها، امری بی‌معنا خواهد بود. (همان، ص ۱۰۳)

بنابراین، روایت بهوضوح دلالت دارد بر جواز آشکار کردن وجه و کفین در برابر نامحرم در حالت اختیار. (شمس‌الدین، ۱۹۹۴م. ص ۱۲۶)

#### ۴. معتبره ابی بصیر

محمد بن یعقوب کلینی از حسین بن محمد از احمد بن اسحاق از سعدان بن مسلم از ابی بصیر از امام صادق علیه السلام چنین روایت می‌کند: «سأله عن قول الله عزوجل: ﴿وَلَا يُبَدِّيَنَ زِينَتَهُنَّ إِلَّا مَا ظَهَرَ مِنْهَا﴾ قال: الخاتم والمسكّة و هي القلب» (حر عاملی،

بیتا، ج ۱۴، باب ۱۰۹، ح ۴ / کلینی، ۱۹۹۲ م. ج ۵. ص ۵۲۰. ج ۵)؛ این بصیر می‌گوید: از امام صادق علیه السلام درباره ﴿وَلَا يُبَدِّيَنَّ زِينَتَهُنَّ إِلَّا مَا ظَهَرَ مِنْهَا﴾ پرسیدم، امام علیه السلام پاسخ فرمودند: آنگشتتری و دستبند.

سنده روایت: راویان موجود در سنده این روایت همه از افراد موثق هستند به استثنای سعدان بن مسلم عامری؛ در کتب رجال به وثاقت ایشان تصریح نشده است. (شمس الدین، ۱۹۹۴ م، ص ۱۲۷ / سیفی مازندرانی، ۱۳۷۵، ص ۳۴) به همین دلیل، به این روایت معتبره می‌گویند؛ ولی به همان شیوه‌ای که در مورد قاسم بن عروه بیان شد می‌توان او را توثیق نمود؛ زیرا اولاً، روایات بسیاری از ایشان نقل شده و بزرگانی از راویان از جمله برقی و حسن بن محبوب و محمد بن ابی عمیر و محمد بن عیسی و حسین بن سعید و عبدالله بن سنان از ایشان روایت نقل کرده‌اند و دلیل اختلاف طبقات راویان طول عمر سعدان بن مسلم بوده؛ از این‌رو، راویان زیادی از طبقات مختلف با وی معاصر بودند. (سیفی مازندرانی، ۱۳۷۵، ص ۳۴)

ثانیاً، هیچ ذمی در خصوص سعدان بن مسلم وارد نشده و اصل نیز عدم ذم ایشان است (همان) و حتی میرداماد به جلالت قدر و مقام ایشان تصریح کرده و گفته: «سعدان بن مسلم شیخ کبیر القدر جلیل المنزله له اصل روی عنه جماعة من الثقات والأعیان كصفوان بن يحيى وغيره.» (همان، ص ۳۵)

همچنین ایشان از راویان سندهای ابن قولویه (قولویه، ۱۳۵۶) و علی بن ابراهیم قمی (قمی، ۱۳۷۸، ج ۱، ص ۳۰) به شمار می‌رود و ابن داود نیز ایشان را در زمرة مددوحان و کسانی که اصحاب آنها را تضعیف نکرده‌اند، به شمار آورده است. (سیفی مازندرانی، ۱۳۷۵، ص ۲۵)

دلالت روایت: مسکه که در روایت به «قلب» تفسیر شده است، همان دستبند سوار است. (ابن منظور، ج ۱۱، ص ۲۷۲)

روایت صریح است در عدم وجوب پوشش دست‌ها از مج تا انگشتان (سیفی مازندرانی، ۱۳۷۵، ص ۳۴) و به روشنی آشکار نمودن دست را همراه با دستبند جایز می‌شمارد. (شمس الدین، ۱۳۸۲، ص ۱۰۴)

#### ۵. روایت ابن جارود

علی بن ابراهیم قمی در تفسیر خود، روایت مرسلی را از ابن جارود به نقل از امام باقر علیه السلام در تفسیر آیه شریفه «وَلَا يُبَدِّيَنَ زِينَتَهُنَ إِلَّا مَا ظَهَرَ مِنْهَا» نقل می‌کند که فرمود: «فَهُوَ الثِّيَابُ وَالكِحْلُ، وَالخَاتَمُ وَخَضَابُ الْكَفِ وَالسُّوَارِ؛ وَالزِّينَةُ ثَلَاثَةٌ: زِينَةُ النَّاسِ، وَزِينَةُ الْمُحْرَمِ وَزِينَةُ الْزَّوْجِ. فَإِنَّهَا زِينَةُ النَّاسِ فَقَدْ ذُكِرَنَا، وَأَمَّا زِينَةُ الْمُحْرَمِ فَمَوْضِعُ الْقَلَادَةِ فَمَا فَوْقَهَا، وَالدَّمْلُجُ وَمَادُونَهُ، الْخَلْخَالُ وَمَا اسْتَلَ مِنْهُ، وَأَمَّا زِينَةُ الْزَّوْجِ فَالْجَسْدُ كُلُّهُ» (قمی، ۱۳۷۸، ج ۲، ص ۱۰۱)؛ مراد از زینت مستثنی لباس، سرمه، انگشتی، حنای دست و دستبند است و زینت سه گونه است: برای مردم، و برای محروم و برای همسر. اما زینت برای مردم را ذکر کردیم و زینت برای محروم، محل گردنبند به بالا و محل بازو بند به پایین و محل خلخال به پایین را گویند و زینت همسر نیز تمام بدن است.

سد روایت: نجاشی در شرح حال زیاد بن عیسیٰ به نقل از سعد بن عبد الله اشعری، ابو جارود، زیاد بن ابی رجاء را توثیق کرده است. (نجاشی، بی‌تا، ص ۱۲۲) همچنین کشی از ابن فضال موثق بودن وی را نقل می‌کند (کشی، بی‌تا، ص ۲۹۶) و علامه در الخلاصه می‌گوید: «ثقة صحيح» (شمس الدین، ۱۹۹۴ م، ص ۱۲۸)؛ یعنی او موثق و راستگو است.

ابو جارود از روایان طبقه چهارم و از اصحاب امام باقر علیه السلام است. اما به دلیل آنکه روایت مرسلاست نمی‌توان آن را حجت دانست؛ حتی بنابر مبنای سخن علی بن ابراهیم در مقدمه تفسیر خود که می‌گوید: «وَنَحْنُ ذَاكِرُونَ وَمُخْبِرُونَ يَا مَنْتَهِيَ إِلَيْنَا وَرَوَاهُ مَشَايِخُنَا وَثَقَافَنَا عَنِ الظِّينِ فَرَضَ اللَّهُ طَاعَتْهُمْ وَأَوْجَبَ رِعَايَتَهُمْ، وَلَا يَقْبَلُ الْعَمَلَ إِلَّا بِهِمْ»؛ یعنی ما آنچه را ذکر می‌کنیم که به ما رسید است و مشایخ و ثقات ما آن را از کسانی نقل کرده‌اند که خداوند، طاعت‌شان را واجب گردانده و اعمال تنها به واسطه آنها مقبول قرار می‌گیرد. (همان، ص ۱۲۸-۱۲۹)

به هر حال، بر فرض ثقه بودن روایان سندهای او، باز هم به سبب مرسلاست روایت نمی‌توان آن را صحیح شمرد.

**دلالت روایت:** دلالت این روایت بر جواز آشکار نمودن دست و صورت در حالت برخوردار بودن از زینت آشکار است. (همان، ص ۱۲۹)

آنچه ذکر شد مجموعه روایاتی بود که در تفسیر فراز **﴿وَلَا يَئْتِي دِينَ زَيْنَتَهُنَّ إِلَّا مَا ظَهَرَ مِنْهَا﴾** از آیه شریفه مبني بر جواز کشف وجه و کفین به نقل از روایان شیعه به دست می‌آید. فراز بعدی آیه شریفه که می‌فرماید: **﴿وَلَيُضَرِّبَنَّ بِخُمُرِهِنَّ عَلَىٰ جُيُوبِهِنَّ﴾** (و باید روسربی خویش را بر گردن خود فرو اندازند) بیانگر کیفیت پوشش است.

«خمر»، جمع خمار است و در کتب لغت آمده: عرفاً پوششی است که زن سر خود را با آن می‌پوشاند. (مقری فیومی، ۱۹۲۹م؛ ج ۱، ص ۲۲۰ / اصفهانی، ۱۹۹۲م، ص ۲۹۸) از جمله آقای مصطفوی در *التحقيق في الكلمات القرآنية* پس از نقل اقوال لغویان، در جمع‌بندی نهایی می‌نویسد: «خمر و خمار به معنی سترا و پوشش است: شراب را خمر گویند؛ زیرا حواس ظاهری و باطنی را می‌پوشاند. به روسربی زن نیز خمار گفته می‌شود؛ زیرا به وسیله آن سرش را می‌پوشاند.» (مصطفوی، ۱۳۶۰، ج ۳، ص ۱۲۹)

فاضل جواد در تفسیر این آیه می‌گوید: «ولیضرب بخمرهن مقانعهن جمع خمار، علی جیوبهن لیحصل بذلك ستر الصدور والنحور» (فاضل جواد، ۱۳۴۷ج، ۳)؛ مقنعه‌ها را بر گربیان‌هایشان افکنند تا سینه و گردن‌ها مستور بماند.

به این فراز آیه می‌توان چنین استدلال کرد: با توجه به عرف پوشش آن زمان که زنان روسربای خود را به پشت گوش می‌انداختند و سینه و گربیان آنها پیدا بود - چنان‌که در شأن نزول آیه بیان شد - بی‌گمان دست‌ها و صورت نیز ظاهر بود؛ زیرا هیچ مرسوم نیست که در جامعه‌ای زنان دست‌ها و صورت را بپوشانند ولی گردن و مقداری از سینه را باز بگذارند. (عبدیتی، بی‌تا، ص ۱۲) و با توجه به اینکه آیه در مقام بیان حدود و کیفیت پوشش زنان با ایمان در برابر نامحرم است و تنها بیان می‌دارد که لازم است روسربای را بر گربیان اندازند تا سینه و گردن آنها پیدا نباشد - یعنی آیه دلالت دارد که پوشاندن گربیان لازم است - پس اگر پوشش چهره هم لازم بود، بیان می‌کرد. (مطهری، ۱۳۵۳، ص ۱۷۲) اما درباره پوشش وجه و کفین سخنی نمی‌گوید و اصل نیز عدم وجوب پوشش است. اما کسانی که قابل به وجوب پوشش وجه و کفین زن در برابر نامحرم هستند نیز به همین آیه (نور: ۳۱) استدلال کرده‌اند که مورد بررسی قرار می‌گیرد.

### استدلال بر وجوب پوشش وجه و کفین

آیه شریفه می‌فرماید: «وَلَا يُبَدِّيَنَ زِينَتَهُنَ إِلَّا مَا ظَهَرَ مِنْهَا». بنا بر نظر ابن مسعود صحابی پیامبر ﷺ، زینت استثنای شده و ظاهره ثیاب و لباس رو می‌باشد. (راوندی، ۱۴۰۵ق، ج ۲، ص ۱۳۸) برخی از فقهای شیعه نیز این نظر را برگزیده‌اند؛ از جمله صاحب جواهر الكلام می‌گوید: «ولا يبعد اراده الثياب الظاهره منه» (نجفی، ۱۹۸۱م، ج ۲۹، ص ۷۸)؛ یعنی بعید نیست که مراد از زینت استثنای شده لباس‌های رو باشد.

همچنین فاضل مقداد صحیح‌ترین قول در تفسیر زینت ظاهره و استثنای آیه را «ثیاب» می‌داند و می‌گوید: «قین المراد بالظاهره الثیاب فقط و هو الاصح عندي؛ لاطلاق الفقهاء ان بدن المرأة كله عورة الا على الزوج و المحارم.» (سیوری، ۱۳۸۰).

ج ۲، ص ۲۸۷)

قطب‌الدین راوندی نیز در تفسیر زینت ظاهره قول ابن مسعود را احوض می‌داند. (همان. ص ۱۲۸) از سوی دیگر، فراز بعدی آیه شریفه که می‌فرماید: «وَلَا يُبَدِّيَنَ زِينَتَهُنَّ إِلَّا لِيُبَعُولَتِهِنَّ» مطلق است و اطلاق آن دلالت دارد بر وجوب ستر جميع مواضع بدن زن حتی وجه و کفین و قول به عدم جواز ارائه بنا بر این مبنایست که معتقد شویم از کلمه زینت، مواضع زینت اراده شده است. (سیفی مازندرانی، ۱۳۷۵. ص ۲۶) و مقصود از زینت، مواضع زینت است به دلالت نصوص معتبره مفسره که در این زمینه وارد شده است.

همچنین باید توجه داشت که لفظ «ارائه» در صورت متعددی شدن با لام به معنای ارائه و اعلان به غیر است و در صورت متعددی شدن بدون واسطه به معنای مجرد اظهار است. بنابراین، این قسمت از آیه شریفه که می‌فرماید: «وَلَا يُبَدِّيَنَ زِينَتَهُنَّ إِلَّا مَا ظَهَرَ مِنْهَا» حتی اگر بگوییم مراد غیر از ثیاب است (از جمله وجه و کفین)، تنها به جواز اظهار مواضع ظاهره و عدم وجوب پوشش آنها - فی نفسه - نظر دارد، برخلاف «وَلَا يُبَدِّيَنَ زِينَتَهُنَّ إِلَّا لِيُبَعُولَتِهِنَّ» که به معنای اعلان و ارائه به غیر است (همان. ص ۶۴)، زیرا احتمال جدی وجود دارد که مقصود «ما ظهر» زینت یا مواضع زینت - بنفسه - در حین اشتغال به کاری بدون قصد و التفات باشد و آن از قبیل ظهور و بدو باشد نه از قبیل اظهار و ابداء؛ پس استثنای منقطع می‌باشد و چنین چیزی هم خارج از اسلوب بلاغت و خلافت ظاهر کلام نیست و چه بسا مقتضای فصاحت هم باشد. بر این اساس، می‌توان گفت: روایاتی

که زینت ظاهره را وجه و کفین تفسیر کرده‌اند با دلالت آیه مبنی بر وجوب پوشش وجه و کفین منافات ندارد؛ زیرا مراد آنها می‌تواند مطلق ظهور باشد نه اظهار. (همان، ص ۴۸)

برخی از اندیشمندان معاصر همین نظر را برگرفته‌اند؛ مانند شیخ محمد ناصرالدین البانی که در کتاب حجاب المرأة المسلمة فی الكتاب والسنۃ می‌نویسد: «در آیه شریفه به وجوب پوشاندن کامل زینت‌ها و آشکار نکردن آنها در برابر نامحرمان تصریح شده است، مگر آنکه زینتی که ناخواسته آشکار گردد که در آن صورت، اگر به پوشاندن آن مبادرت کنند، مؤاخذه نمی‌شوند.» این نویسنده در پاسخ به کسانی که معتقدند چهره و دو دست استثنای شده است می‌نویسد: «این نظر... قابل بحث است؛ زیرا اگرچه به حکم واقع غالباً چهره و دست آشکار است، اما این امر با قصد مکلف صورت می‌گیرد، در حالی که ما گمان می‌کنیم استثنای آیه به آشکار کردن اندامی که بدون قصد آشکار شود، اختصاص دارد. لذا چگونه می‌توان آن را دلیل بر آنچه از روی عمد و آگاهی آشکار می‌شود به حساب آورد؟» (شمس الدین، ۱۳۸۲، ص ۸۱-۸۲).

بنابراین، آیه ﴿وَلَا يُبَدِّيَنَ زِينَتَهُنَّ إِلَّا لِيُعَوَّلَتِهِنَّ﴾ دلالت دارد بر عدم جواز ارائه نسبت به غیر موارد استثنای شده به طور مطلق، حتی موضع ظاهره، و از این طریق، دلیل بر عدم جواز کشف وجه و کفین ثابت می‌شود. (سیفی مازندرانی، ۱۳۷۵، ص ۴۶)

از جمله روایات مفسرهای که در تفسیر فراز نورانی ﴿وَلَا يُبَدِّيَنَ زِينَتَهُنَّ إِلَّا مَا ظَهَرَ مِنْهَا﴾ بیان شده صحیحه فضیل است. همچنان که قایلان به عدم وجوب پوشش وجه و کفین به این روایت استدلال کرده‌اند، معتقدان به وجوب پوشش وجه و کفین نیز به این روایت استناد جسته‌اند. تفاوت این دو برداشت از این روایت ناشی از تفسیر متفاوت فقهاء از دلالت روایت می‌باشد.

تقریر استدلال به این شرح است:

محمد بن یعقوب کلینی از عده‌ای از اصحاب شیعه از احمد بن محمد از ابن محبوب از جمیل بن دراج از فضیل چنین نقل می‌کند که گفت: «سألت أبا عبدالله: عن الذراعين في المرأة، هما من الزينة التي قال الله تعالى تبارك وتعالى ﴿وَإِنَّ زِينَتَهُنَّ إِلَّا لِيُغْرِيَنَّ﴾؟ قال: نعم، و ما دون الخمار من الزينة ما دون السوارين» (کلینی، ۱۹۹۲م.ج.۵ص.۵۲۰)؛ راوی از امام طیلی درباره ذراعین زن سؤال می‌کند که آیا جزو زینتی است که خداوند فرموده: «و آشکار نکنند زینت‌هایشان را مگر برای شوهرانشان»؟ حضرت می‌فرمایند: بله و آنچه پایین خمار است و آنچه پایین سوارین است از این زینت محسوب می‌شود. سند روایت - همان‌گونه که بررسی شد - صحیح است و همه رجالش ثقه می‌باشند.

دلالت روایت: قایلان به این استدلال لفظ «ما دون» را به معنای «اسفل» (پایین) گرفته‌اند و چنین استدلال می‌کنند: ابن صحیحه زینت را تفسیر کرده و آن را به کفین تعمیم داده است؛ زیرا منتهی‌الیه خمار، جانب پایین سینه و پایین ذراعین است. با توجه به اینکه عادتاً ذراعین با خمار پوشیده می‌شود، بنابراین، «ما دون» خمار، «ما دون». ذراعین تا قسمت مج را دربر می‌گیرد و بدون شک، مقصود از «ما دون» سوارین، از مج دست است تا انتهای انگشتان؛ زیرا انگشتان در ناحیه پایین سوارین واقع شده‌اند، مگر در حالتی که دست به طرف بالا باشد که آن وقت انگشتان بالا قرار می‌گیرد و چون این حالت در بعضی مواقع پیش می‌آید نمی‌توان گفت ظهور لفظ «ما دون» در این حالت است، بلکه حالت عادی مد نظر است. (سیفی هازندرانی، ۱۳۷۵م.ص ۳۲)

بنابراین، مقصود امام طیلی الحاق کفین به «ما دون الذراعین» و داخل نمودن آن دو در زینت محروم است که باید پوشیده شود. (همان، ص ۲۲) همچنین تفسیر

امام عثیلہ دلالت دارد بر وجوب پوشش چهره بنابر اینکه داخل در «ما دون الخمار» باشد؛ زیرا خمار بر سر قرار می‌گیرد و صورت را نیز دربر می‌گیرد، یا اینکه به این دلیل پوشش چهره واجب است که نباید بین حکم وجه و کفین تفاوت گذاشت و یا به دلیل اولویت، پوشش چهره واجب است؛ زیرا وقتی که پوشش کفین واجب باشد چهره که زیباتر است و بیشتر از دست جلب توجه می‌کند به طریق اولی باید پوشیده شود. (همان)

**رد ادله قایلان به وجوب پوشش وجه و کفین**

اولاً، استثنای فراز از آیه «وَلَا يُبَدِّيَنَ زِينَتَهُنَّ إِلَّا مَا ظَهَرَ مِنْهَا» استثنای متصل است نه منقطع؛ زیرا تعبیر «ما ظهر» چیزی است که میان مردم رایج و شایع است، در حالی که منقطع دانستن استثنای تفسیر مستثنای به لباس مستلزم حمل این تعبیر به مصاديق خاص و کمیاب آن است که بر خلاف تعبیر ظاهری آیه است. علاوه بر این، برای تخصیص زدن به یک مفهوم عام و مطلق، استفاده از واژه‌ای مانند «ما» در «ما ظهر» شیوه نامقبول و نامعقولی است. (شمس الدین.

(۱۰۳ ص ۱۹۹۴)

اگر استثنای متصل بدانیم دیگر نمی‌توان گفت مقصود «ما ظهر» همان است که در میان مردم به طور مطلق لباس شمرده می‌شود؛ زیرا تفسیر «مستثنای» به مطلق لباس، مستلزم متصل شمردن استثناست نه متصل شمردن آن. (شمس الدین. ۱۳۸۲. ص ۹۶) از سوی دیگر، تفسیر مستثنای به ثیاب و لباس و حکم به وجوب پوشش تمام بدن، حتی چهره و دو دست، با ادله آیه شریفه که می‌فرماید: «وَلَيَضْرِبُنَّ بِخُمُرٍ هُنَّ عَلَىٰ جُنُوِيَّهِنَّ» - که به پوشاندن سینه تفسیر شده است - مناقات دارد؛ زیرا وقتی که پوشاندن تمام بدن حتی صورت و دست واجب باشد

دیگر دلیلی برای ذکر وجوب پوشاندن سینه به طور جداگانه و خاص وجود ندارد. علاوه بر آن، تفسیر ثیاب و لباس از مستثنای در آیه مستلزم آن است که سخن شارع حکیم و مقدس لغو و بیهوده شمرده شود؛ زیرا طبق این برداشت از آیه، باید گفت: خداوند متعال توضیح واضحات داده و گفته است: «زن می‌تواند لباس ظاهری خود را ظاهر کند» در حالی که وجود سخنان لغو در کلام شارع مقدس

محال نست. (شمس الدین، ۱۹۹۴ م. ص ۱۰۴)

ثانیاً، عموم آیه **﴿وَلَا يُبَدِّيَنَ زِينَتَهُنَّ إِلَّا لِيُعْلَمُوْتَهُنَّ﴾** یک بار قبلاً با این قول خداوند که می‌فرماید: **﴿وَلَا يُبَدِّيَنَ زِينَتَهُنَّ إِلَّا مَا ظَهَرَ مِنْهُا﴾** تخصیص خورده که مقصود آیه، تحریم ابداء و آشکار کردن مواضع غیر ظاهره است و بر جواز اظهار مواضع ظاهره مطلقاً حتی برای غیر همسر دلالت دارد. پس این قرینه‌ای است بر اینکه «الا لبعولتهن» نظر دارد به استثنای حرمت آشکار شدن مواضع غیر ظاهره از جهت شخصی که زینت در برابر او آشکار می‌شود. به عبارت دیگر، باید گفت: عموم حرمت اظهار مواضع زینت دو بار و با دو استثنای تخصیص خورده است؛ یکی در ابتدای آیه که با «الا ما ظهر منها» مواضع ظاهره تخصیص خورده و وقتی که استثنای متصل باشد، آیه حتی با دلالت استعمالیه تصوریه نیز بر حرمت اظهار مواضع ظاهره دلالت نمی‌کند؛ زیرا اصلاً این عموم منعقد نشده است و دوم استثنای عموم حرمت اظهار مواضع غیر ظاهره به لحاظ مکلفان ناظر است که شوهر و محارم از تحت این عموم خارج شده‌اند. (سیفی مازندرانی، ۱۳۷۵، ص ۲۷۲۶) بنابراین، عبارت **﴿وَلَا يُبَدِّيَنَ زِينَتَهُنَّ﴾** از دو جهت عام است:  
۱. مواضع زینت؛ ۲. اشخاصی که زینت از جهت مواضع تخصیص خورده است، و در فقره دوم **﴿الا لبعولتهن﴾** باقی مواضع از جهت اشخاص تخصیص خورده است و حاصل استثنای دو چیز باشد: ۱. جواز آشکار کردن مواضع ظاهره مطلقاً هر چند

برای غیر همسر؛ ۲. عدم جواز آشکار کردن مواضع غیر ظاهره مگر برای همسر و محارم. (همان، ص ۴۷)

نکته‌ای که باید به آن توجه داشت این است که لفظ «ابداء» همواره برای مفعول به بدون واسطه متعددی می‌شود و زمانی لام می‌گیرد که نیاز به مفعول له داشته باشد. پس لام ملاک صدق متعددی با واسطه نیست و در هر دو حال معنايش اظهار و آشکار کردن است نه آشکار شدن؛ زیرا مقتضای قاعده این است که هر دو قید را در نظر بگیریم؛ بدین ترتیب که بگوییم در «الا ما ظهر» تقید از جهت اشخاصی است که زینت در برابر آنها جایز است. (همان) از این‌رو، در «الا ما ظهر» چون آیه شریفه تنها در صدد ذکر زینت‌هایی است که قابل آشکار شدن است و کسی که حرمت به او مربوط می‌شود ذکر نشده است، استعمال لام متعددی نیز مناسب نبوده و اگر کسانی که آشکار شدن زینت در مقابلشان حرام است ذکر می‌شندند لام متعددی نیز آورده می‌شود؛ یعنی به جای آنکه در آیه گفته شود «وَلَا يُبَدِّيَنْ زِينَتَهُنَ إِلَّا مَا ظَهَرَ مِنْهَا» باید مثلاً گفته می‌شد: «وَلَا يُبَدِّيَنْ زِينَتَهُنَ لِلرِّجَالِ الْأَجَانِبِ إِلَّا مَا ظَهَرَ مِنْهَا». اما در «الا لبعولتهن» در صدد بیان اشخاصی است که زینت در مقابلشان حرام نیست؛ از این‌رو، لام تعدیه ضرورت داشته است و به مناسبت آمده است. (شمس الدین، ۱۳۸۲، ص ۷۳) بنابراین، سخن کسانی که می‌گویند مراد از اظهار در «ما ظهر» ظهر و آشکار شدن زینت است نه اظهار و آشکار کردن، باطل است و هیچ شاهدی از نصوص معتبره بر اراده این معنا از آیه وجود ندارد؛ ضمن اینکه این سخن بر خلاف مفاد نصوص مفسره ظاهره در جواز اظهار و آشکار کردن وجه و کفین است. (سیفی مازندرانی، ۱۳۷۵، ص ۴۸)

ثالثاً، آنچه در تفسیر صحیحه فقیل در استدلال بر وجوب پوشش وجه و

کفین بیان شد بر فرض صحت با عده‌ای از نصوص معتبره مثل صحیحه مسعله بن زیاد و روایت ابی بصیر و زراره - که به تفصیل بیان شد - معارض است، علاوه بر اینکه احتمال دارد مراد از «مادون السوارین» «آنچه که تحت آن دو واقع می‌شود» باشد؛ همان‌گونه که قایلان به عدم وجوب پوشش وجه و کفین استدلال کرده‌اند و با وجود این احتمال، ظهور «مادون السوارین» در کفین منتفی می‌شود.

(همان، ص ۳۸)

## ۲. آیه ۵۹ سوره احزاب (آیه جلباب)

یکی دیگر از آیاتی که بر وجوب حجاب و حدود پوشش زن بدان استدلال می شود آیه ۵۹ سوره احزاب است. آیه شریفه می فرماید: **﴿إِنَّمَا أَيْمَانُهَا الثَّيِّبَةُ قُلْ لَا زَوْاجٌ لَكَ وَبَتَاتِكَ وَنِسَاءُ الْمُؤْمِنِينَ يُذْنِبْنَ عَلَيْنَهُنَّ مِنْ جَلَابِيبِهِنَّ ذَلِكَ أَذْنَى أَنْ يُغَرِّفُنَّ فَلَا يُغَرِّدُنَّ وَكَانَ اللَّهُ غَفُورًا رَّحِيمًا﴾**

شأن نزول

در اغیب تفاسیر شیعه در شأن نزول آیه آمده است: «فانه کان سبب نزولها ان النساء کن يخرجن الى المسجد و يصلين. حلف رسول الله ﷺ و اذا كان بالليل خرجن الى صلاة المغرب و العشاء الآخر و الغدا يقعد الشباب لهن في طريقةهن فيوزونهن و يتعرضون لهن فائز الله ﴿يَا أَيُّهَا النَّبِيُّ قُل لَّا زَوْاجٌ وَ بَيْتَاتٍ وَ زَيْنَاءُ الْمُؤْمِنَاتِ...﴾ الى قوله» (قمی، ۱۳۷۸ج، ۲.ص ۱۹۹)؛ سبب نزول آیه این بود که زنان برای گزاردن نماز پشت سر رسول خدا ﷺ از منزل خارج می‌شدند و شب هنگام که برای گزاردن نماز مغرب و عشاء و نماز صبح به سوی مسجد می‌رفتند، جوانان بر سر راه آنان می‌نشستند و به آزار و اذیت زنان نمازگزار می‌پرداختند. در این هنگام این آیه شریفه نازل شد.

همچنین در شان نزول آیه بیان شده است که در اول اسلام زنان بر طبق عادت‌شان در زمان جاهلیت لباس‌های مبتذل می‌پوشیدند و با درع (پیراهن) (بندر ریگی، ۱۳۷۵، ج ۱، ص ۴۶۱) و خمار (رسرو) (همان، ص ۴۲۳) از خانه بیرون می‌آمدند و پوشش زنان آزاد و کنیز یکسان بود. زمینی که شب هنگام برای برآوردن نیازهای خود از منزل خارج می‌شدند، گروهی از منافقان و جوانان فاسق به آزار و اذیت کنیزکان می‌پرداختند و چه بسا متعرض زنان آزاد نیز می‌شدند و آنها را آزار می‌دادند. وقتی به آنها اعتراض می‌شد، جواب می‌دادند ما تنها متعرض کنیزکان می‌شویم و گمان کردیم کنیزند. از این‌رو، این آیه نازل شد و به زنان آزاد مسلمان دستور داده شد که پوشش و شکل لباس خود را تغییر دهند تا از کنیزکان بازشناخته شوند و کسی بر آنان طمع نورزد. (طبری، ۱۳۷۷، ج ۲، ص ۳۲۳ / زمخشری، بی‌ثا، ج ۳، ص ۵۶۰ / سیوطی، ۱۴۰۳، ج ۶، ص ۵۹۱-۶۰۵)

### مفهوم‌شناسی آیه

از «جلباب» به کسر جیم که جمع آن «جلابیب» است، معانی و تعاریف مشابه با تعبیر مختلفی ارائه شده؛ از جمله: «القميص و هو ثوب اوسع من الخمار دون الرداء تغطي به المرأة رأسها و صدرها و قيل: هو ثوب واسع دون الملحفة تلبسه المرأة و قيل هو الملحفة و قيل: هو ما تغطي به المرأة الثياب من فوق كالملافحة و قيل: هو الخمار و قيل: جلباب المرأة ملائتها التي تشتمل عليها بها» (طبری، ۱۳۶۳، ج ۱، ص ۲۳ / مقری فیومی: ۱۹۲۹ م. ج ۱، ص ۱۲۹ / فیروزآبادی، ۱۹۹۶ م. ص ۱۸۸ / طبری، ۱۳۷۷، ج ۲، ص ۳۳۲)

در تفسیر مجتمع البیان و تبیان آمده: «انه الملائكة التي تشتمل بها انمرأة عن الحسن و قيل الجلباب مقنعة المرأة اى يغطين جباھهن و رؤوسهن اذا خرجن

لحاجه عن ابن عباس و مجاهد و قبیل: اراد بالجلابیب الثیاب والقميص والخمار و ما تستر به المرأة عن الجبائی و ابی مسلم.» (طبرسی، بی‌تا، ج ۸، ص ۱۷۸-۱۸۱ / طوسی، ۱۹۶۳ م، ۱۳۸۲، ج ۸، ص ۳۶۱)

زمخشری در کشاف به نقل از ابن عباس بیان می‌کند: «هو الرداء الذي یستتر من فوق الی اسفل.» (زمخشری، بی‌تا، ج ۳، ص ۵۵۹-۵۶۰)

در تفسیر المیزان نیز بیان شده: «هو ثوب تستعمل به المرأة فيغطي جميع بدنها او الخمار الذي تغطي به رأسها و وجهها.» (طباطبایی، ۱۳۹۶ ق، ج ۱۶، ص ۳۶۱) آنچه بیان شد، عمدۀ اقوال لغویان و مفسران در معنای لفظ جلباب بود. با دقت و تأمل در تعاریف ذکر شده می‌توان آنها در سه معنا خلاصه کرد:

۱. خمار و روسری که به وسیله آن زن سر و سینه و گریبانش را می‌پوشاند.
۲. لباس بزرگی که بزرگ‌تر از خمار و کوچک‌تر از رداء است و سر و صورت و شانه و سینه و مقداری پایین‌تر از آن را می‌پوشاند.

۳. پوششی که زن آن را روی لباس‌هایش می‌پوشد تا با آن تمام بدنش از سر تا پایین پاهاش را بپوشاند که به آن ملحفه و ملائۀ و رداء و کسae نیز گفته می‌شود. (سیفی مازندرانی، ۱۳۷۵، ص ۲۹)

واژه «ادناء» در تفاسیر هم به معنای دنو (نزدیک کردن) آمده (فیض کاشانی، بی‌تا، ج ۴، ص ۲۰۳) و هم به معنای ارحاء و اسدال و آویختن. (زمخشری، بی‌تا، ج ۳،

ص ۵۶۵ / طبرسی، ۱۳۷۷، ج ۳، ص ۳۳۲ / مفتیه، ۱۹۷۰، ج ۶، ص ۲۳۹)

آیه شریفه می‌فرماید: «يُذَكِّرُنَّ عَلَيْهِنَّ مِنْ جَلَابِيبِهِنَّ ذَلِكَ أَذْنَى أَنْ يُغَرِّفَنَّ فَلَا يُؤْذِنَنَّ...» معنای آیه این است که زنان مسلمان باید جلباب‌هایشان را به خود نزدیک کنند یا بر سر بیا ویزند تا شناخته شوند به اینکه زن مسلمان آزاد هستند (فیض کاشانی، بی‌تا، ج ۴، ص ۲۰۳ / طبرسی، بی‌تا، ج ۸، ص ۱۸۱) یا شناخته شوند به اینکه پوشیده و با عفت هستند. (طباطبایی، ۱۳۹۶ ق، ج ۱۶، ص ۳۶۱)

### استدلال بر وجوب پوشش وجه و کفین

جلباب در اینجا به معنای پوششی است که از سر تا قدم زن را بپوشاند؛ زیرا این پوشش مناسب‌ترین حجاب برای حفظ عفاف است که تمام بدن زن حتی چهره و دست او را بپوشاند تا هیچ راهی برای نگاه کردن نامحرم به زن و طمع در وی باقی نماند. (سیفی مازندرانی، ۱۳۷۵، ص ۲۹) با توجه به حکمت ایجاد ادناء جلباب که همانا شناخته شدن زنان آزاد و عفیف است تا بیماردلان متعرض آنان شوند و از سوی دیگر، با پوشش تمام بدن زن این حکمت محقق می‌شود، بنابراین، پوشش وجه و کفین نیز واجب است. (شمس الدین، ۱۳۸۲، ص ۱۴۶)

### رد استدلال بر وجوب پوشش وجه و کفین

اولاً، جلباب به معنای رداء یا لباس بُندی است که زن بر روی لباس‌های خود می‌پوشد و این پوشش سر و دیگر اعضای بدن را دربر می‌گیرد و به منزله روپوشی برای لباس‌هایی است که گاه زینت شده و یا تنگ هستند، به‌گونه‌ای که برجستگی‌های بدن زن را نشان می‌دهند و گاه نیز آنقدر کوتاه‌شده که قسمی از ساعد و ساق را نمایان می‌سازند و یا آنکه بالای آن طوری دوخته شده که مقداری از گردن و شانه‌ها دیده می‌شود. اما در معنای جلباب اشاره‌ای به پوشاندن چهره نشده است. (همان، ص ۱۴۷) نهایت معنایی که برای آن بیان شده «پوششی است که از سر تا قدم زن را بپوشاند» و این نمی‌تواند به منزله پوشش صورت نیز باشد.

ثانیاً، با توجه به اینکه آیه مذکور (۵۹ احزاب) پیش از آیه ۳۱ سوره نور، که در صدد بیان حدود حجاب است، نازل شده است - زیرا سوره احزاب نوادمین سوره نازل شده (هاشم‌زاده، بی‌تا، ص ۳۰۲) و سوره نور صد و دومین (همان، ص ۲۶۲)

سوره نازل شده پر رسول خداست؛ همچنین شأن نزول‌هایی که برای این دو سوره و برخی از آیات آنها بیان شده بیانگر این مطلب است\* - به قرینه تأخر آیه حدود پوشش (۳۱ نور) از این آیه (۵۹ احزاب) معلوم می‌شود که این آیه در صدد تحدید حجاب و نمایاندن حد و مرز برای آن نبوده، بلکه بر آن بوده که نشانه‌ای برای زنان آزاده و پاکدامن از صفت کنیزکان یا ناپاکدامن قرار دهد و بخش نخست آیه، یعنی پوشش جلباب، مقدمه‌ای است برای بخش دوم؛ یعنی شناخته شدن و آزار ندیدن از سوی ولگردان. و این بیانگر قدر و منزلتی است که اسلام برای زنان مؤمن قایل شده تا شناخته شوند و جوانان فاسق با آنان برخورد به دور از ادب و آزاردهنده نداشته باشند و دریابند که اینان زنان با شخصیت و از خاندان شریف و پاکی هستند و نباید به هیچ وجه آزرده شوند. از این‌رو، این حجاب و پوشش شرافتی برای زنان مؤمن به شمار می‌رفت. (عبدینی، بی‌تا، ص ۷) چنان‌که زنان مدینه از این دستور خداوند استقبال کردند و به سرعت مقننه‌ها و چادرهای سیاه تهیه کردند و با آنها خود را پوشاندند. از ام سلمه نقل شده: «لما نزلت هذه الآية ﴿يُذِينَ عَلَيْهِنَّ مِن جَلَابِيبِهِنَّ﴾ خرج نساء الانتصار على رؤوسهن الغربان من اكسيه سود يلبسنها» (سیوطی، ۱۴۰۳ ق، ج ۶، ص ۶۵۹)؛ وقتی که آیه شریفه «جود را با چادرها فروپوشانید» نازل شد زنان انصار از خانه‌ها خارج شدند به‌گونه‌ای که گویا کlagهای سیاه بر روی سر آنها نشسته‌اند؛ به خاطر لباس‌های سینه‌ی که پوشیده بودند.

بنابراین، می‌توان گفت: در این آیه جنبه شرافتی و حق بودن حجاب و پوشش

\* برای نمونه، در سوره احزاب پیش از نازل شدن آیات حجاب، سخن از جنگ احزاب و داستان زید و زینب و غزوه بنی قریظه است که همگی در سال پنجم هجری و آغاز سال ششم رخ داده. ولی در سوزه نور سخن از داستان افک به میان آمد، که مربوط به غزوه بنی المصطاف و پس از نازل شدن آیه حجاب مربوط به زنان پیامبر (۳۵ احزاب) بوده است. (شمس الدین، ۱۳۸۲، ص ۱۴۵ / عبدینی، بی‌تا، ص ۶۷۲)

به وسیله جلباب از جنبه تکلیفی آن بیشتر بوده؛ چنان‌که لحن آیه شریفه نیز لحن انعام و وجوب نیست. (شمس‌الدین، ۱۳۸۲، ص ۱۴۷) و در پی اعلام حکم حجاب، وعده بهشت برای پیروی کنندگان از این دستور و وعده عذاب برای مخالفان آن مطرح نکرده، بلکه دلیل عقل‌پسند و عرف‌پسند آورده که: «ذَلِكَ أَذْنَى أَنْ يُغَرِّفَنَ قَلَّا يُؤْذَيْنَ» (عبدینی، بی‌تا، ص ۴)

ثالثاً، حتی اگر بپذیریم که «آیه جلباب» دلالت بر وجوب پوشاندن چهره دارد باز هم آیه غض (۳۱ نور) که در مقام بیان حدود حجاب است این حکم را نسبت به زنان مؤمن نسخ می‌کند؛ زیرا آیه «غض» بر جواز بازگذاشتن زینت‌های ظاهر که به دست و چهره تفسیر شده است برای زنان مؤمن دلالت دارد و آیه «جلباب» (۵۹ احزاب) صرفاً در مورد زنان پیامبر ﷺ باقی می‌ماند. از این‌رو، آیه ۵۳ سوره احزاب حکم زنان پیامبر ﷺ را در خانه‌هایشان بیان می‌نماید: «... وَإِذَا سَأَلْتُمُوهُنَّ مَتَاعًا فَأَشَأْلُوهُنَّ مِنْ وَرَاءِ حِجَابٍ ذَلِكُمْ أَطْهَرُ لِقْلُوْبِكُمْ وَقُلُوْبِهِنَّ ...» (و اگر از زنان پیامبر چیزی خواستید از پشت پرده بخواهید؛ این کار، هم برای دل‌های شما و هم برای دل‌های آنها پاک‌دارنده‌تر است...) و آیه ۵۹ سوره احزاب یعنی آیه «جلباب» حکم زنان پیامبر را در بیرون خانه بیان می‌کند. از این‌رو، آیه ۳۱ سوره نور، یعنی آیه «غض» را باید مربوط به زنان مسلمان غیر از زنان پیامبر ﷺ دانست که در ضمن آن حدود پوشش زنان در مقابل مردان نامحرم مشخص شده است. (شمس‌الدین، ۱۳۸۲، ص ۱۴۵-۱۴۶)

در مورد استدلال به دلالت عموم آیه بر وجوب پوشش وجه و کفین نیز باید گفت: عمومیت آیه با آیه ۳۲ سوره نور که می‌فرماید: «الا ما ظهر منهائه» و با نصوص معتبره صریحه - که در تفسیر آیه ۳۲ سوره نور بیان شد - تخصیص می‌خورد؛ بنابراین، مواضع ظاهره از این عموم آیه استثنای شده است. (سیفی مازندرانی، ۱۳۷۵، ص ۳۰)

### تعیینه

از مجموع مطالبی که بیان شد، روشن می‌شود هر چند در اصل وجوب حجاب بحثی نیست، اما مسئله حدود حجاب اختلافی است که حکم فقهی آن متناسب با مبانی فقهی مورد قبول هر یک از فقها متفاوت می‌باشد و عمدۀ اختلاف پر سر پوشش وجه و کفین است که به نظر می‌رسد ادله قایلان به عدم وجوب پوشش وجه و کفین تمام‌تر می‌باشد و در خصوص وجوب پوشش سایر مواضع تقریباً اتفاق نظر وجود دارد، بجز در مورد پوشش قدیمی که برخی قایل به عدم وجوب پوشش آن هستند که لازم است ادله آن مورد بررسی قرار گیرد.

البته به دلیل آنکه مسئله حدود حجاب یک حکم شرعی مانند سایر احکام شرعی است، بنابراین، هر کس باید به نظر مجتهد و مرجع تقلید خود رجوع کند.

## منابع

١. کشی، ابن عمرو محمد بن عبد العزیز، رجال کشی، کربلا، مؤسسه الاعلمی للمطبوعات. بی تا.
٢. ابن منظور، لسان العرب، بیروت، دارالاحیاء التراث العربی. ۱۹۹۶ م.
٣. ابن قولویه، ابی القاسم جعفر بن محمد، کامل الزيارات، تجف اشرف، مطبعة المرتضویه، ۱۳۵۶ ق.
٤. کلینی، ابی جعفر محمد بن یعقوب، فروع الكافی، بیروت، دارالاضواء. ۱۹۹۲ م.
٥. جرجانی، امیر ابوالفتح، تفسیر شاهی او آیات الاحکام، تبریز، مرکز نشر کتاب فروشی سروش. ۱۳۸۰ ق.
٦. جواد بن سعید فاضل جواد، مسالک الافهام الى آیات الاحکام، تهران، المکتبة المرتضویه لاحیاء الآثار الجعفریه. ۱۳۴۷.
٧. حر عاملی، محمد بن حسن، وسائل الشیعه الى تحصیل مسائل الشریعه، بیروت، دارالاحیاء التراث العربی. بی تا.
٨. حمیری قمی، ابی عباس حسین عبدالله بن جعفر، قرب الاستناد، تهران، مکتبة نینوی الحدیث. بی تا.
٩. راغب اصفهانی، مفردات الفاظ القرآن، بیروت، دارالشامیه. ۱۹۹۲ م.
١٠. راوندی، قطب الدین، فقه القرآن، قم، مکتبة آیت الله العظمی النجفی المرعشی. چاپ دوم، ۱۴۰۵ ق.
١١. زمخشی، امام جادالله محمد ابی عمر، الكشاف عن حقایق خواضع التنزیل و عیون الاقاویل فی وجوه التأویل، بیروت، دارالکتاب العربی. بی تا.
١٢. سیفی مازندرانی، علی اکبر، دلیل تحریر الوسیله - احکام الستر و النظر الامام الخمینی، مؤسسه تنظیم و نشر آثار امام خمینی، ۱۳۷۵.
١٣. سیوروی، جمال الدین مقداد بن عبدالله، کنز العرقان فی فقه القرآن، مؤسسة النشر الاسلامی، ۱۳۸۰ ق.
١٤. سیوطی، عبدالرحمن بن کمال جمال الدین، تفسیر الدر المنشور فی التفسیر المأثور، بیروت، دارالفکر. ۱۴۰۳ ق.

۱۵. شمس الدین، محمد مهدی. حدود پوشش و نگاه در اسلام، ترجمه محسن عابدی، تهران، الهی، ۱۳۸۲.
۱۶. شمس الدین، محمد مهدی. مسائل حرجه فی فقه المرأة، الكتاب الاول، الستر و النظر، بيروت، المؤسسة الدولية للدراسات والنشر، ۱۹۹۴.
۱۷. طوسی، تفسیر البیان، نجف، مطبعة النعمان، ۱۹۶۳ م - ۱۳۸۲ ق.
۱۸. طباطبایی، محمد حسین. المیزان فی تفسیر القرآن، تهران، دارالکتب الاسلامیه، ۱۳۹۶.
۱۹. طبرسی، ابن علی فضل بن حسن. مجمع البیان فی تفسیر القرآن، بيروت، مؤسسه الاعلمی للمطبوعات، بي.تا.
۲۰. طبرسی، امین الدین، ابوعلی فضل بن حسن. تفسیر جوامع الجامع، تهران، مؤسسه انتشارات و چاپ دانشگاه و سازمان مطالعه و تدوین کتب علوم انسانی دانشگاهها، چاپ سوم، ۱۳۷۷.
۲۱. طوسی، شیخ الطایفه ابی جعفر محمد بن حسن، عده الاصول، مؤسسه آل البيت علیهم السلام، ۱۴۰۳ ق.
۲۲. عابدینی، احمد. «پژوهشی در مبانی فقهی حجاب». سایت احیاء، بي.تا.
۲۳. عاملی، بهاء الدین محمد بن حسین. مشرق الشمسمین و اکسیر السعادتین، مجمع البحوث الاسلامیه، ۱۴۱۶ ق.
۲۴. مامقانی، شیخ عبدالله. تتفییح المقال فی علم الرجال، تهران، جهان، بي.تا.
۲۵. فتاحی زاده، فتحیه، حجاب از دیدگاه فرقان و سنت، قم، دفتر تبلیغات اسلامی، قم، ۱۳۷۳.
۲۶. فیروزآبادی، مجدد الدین محمد بن یعقوب. القاموس المحيط، بيروت، مؤسسه الرساله، چاپ پنجم، ۱۹۹۶ م.
۲۷. فیض کاشانی، محمد محسن؛ تفسیر الصافی، مشهد، دارالمرتضی للنشر، بي.تا.
۲۸. فیض کاشانی، مولی محسن؛ تفسیر الصافی، تهران، مکتبة الصدر، ۱۳۷۳.
۲۹. قیومی، احمد بن محمد بن علی مقری. المصباح المنیر، بي.جا، بي.تا، ۱۹۲۹ م.
۳۰. قرشی، علی اکبر. قاموس قرآن، تهران، دارالکتب الاسلامیه، بي.تا.
۳۱. قمی، ابی الحسن علی ابن ابراهیم. تفسیر القمی، تصحیح و تعلیق سید طبیب موسوی جزائری، نجف، ۱۳۷۸ ق.

ماهیت‌شناسی فقهی مسئلله پوشش وجه و کفین با رویکردی قرآنی ۹۹

۳۲. کلانتری، علی اکبر. فقه و پوشش بانوان، قم، دفتر تبلیغات اسلامی حوزه علمیه قم، ۱۳۸۳.
۳۳. لسان العرب، فخرالدین طریحی، مجتمع البحرين، تهران، کتاب فروشی مرتضوی، چاپ دوم، ۱۳۶۳.
۳۴. بندر ریگی، محمد، المنجد، تهران، ایران، ۱۳۷۵.
۳۵. مفتیه، محمد جواد، الکاشف، بیروت، دارالعلم العالمین، ۱۹۷۰ م.
۳۶. مصطفوی، حسن، التحقیق فی کلمات القرآن، تهران، بنگاه ترجمه و نشر کتاب، ۱۳۶۰.
۳۷. مطهری، مرتضی، مسئلله حجاب، تهران، نشریه انجمن اسلامی پزشکان، ۱۳۵۳.
۳۸. مقدس اردبیلی، احمد بن محمد، زبدۃ البیان فی احکام القرآن، تحقیق و تعلیق محمد باقر بهبودی، تهران، المکتبة المرتضویہ، بی‌تا.
۳۹. مودودی، ابوالاعلی، تفسیر سوره نور، تهران، نشر احسان، ۱۳۷۹.
۴۰. نجاشی، احمد بن علی بن احمد بن عباس، کتاب الرجال، بی‌جا، مرکز نشر کتاب، بی‌تا.
۴۱. نجفی، محمد حسن، جواهر الكلام فی شرح شرایع الاسلام، بیروت، داراحیاء التراث العربي، چاپ هفتم، ۱۹۸۱ م.
۴۲. هاشم زاده (هریسی)، هاشم، شناخت سوره‌های قرآن، تهران، کتابخانه صدر، بی‌تا.